



**CAMPEONATO SUL AMERICANO DA CLASSE J24**  
**De 27 a 30 de novembro de 2015**  
**Veleiros do Sul, Porto Alegre, RS, Brasil**

**AVISO DE REGATA # 03**

**AUTORIDADE ORGANIZADORA:**

Veleiros do Sul Associação Náutica Desportiva e Confederação Brasileira de Vela em conjunto com a Associação Brasileira da Classe J24 e International J/24 Class.Association.

**1. REGRAS**

- 1.1. O evento será regido pelas regras, tais como definidas nas Regras de Regata a Vela da ISAF.
- 1.2. As prescrições nacionais não serão aplicáveis.
- 1.3. As Regras de Regata Classe Internacional J24 (IJCA) serão aplicadas.
- 1.4. RRV 41 será alterado da seguinte forma: A partir do momento um barco deixa sua amarração para a primeira regata de cada dia até que ela retorna à sua amarração e enquanto não em regata, ela não deve receber ajuda externa, exceto conforme permitido pela regra RRV 41 a partir de qualquer fonte externa, exceto outros concorrentes e barcos oficiais sob a direção da autoridade organizadora. Durante uma regata, RRS 41 aplica-se sem modificação. Se a CR exibe a bandeira Recon sobre H, estas adições a RRS 41 estão suspensos até que um barco deixa sua amarração novamente. Isso irá alterar o preâmbulo da Parte 4 das RRV.
- 1.5. Números de proa poderão ser atribuídos a cada barco e poderão ser utilizados como a identificação do barco durante uma regata. Números de proa devem ser aplicados em conformidade com as instruções fornecidas com os números e devem permanecer afixadas até o final da competição.
- 1.6. Se houver conflito entre as linguagens, a versão em inglês terá precedência.
- 1.7. A regra RRS 61.1 (a) é alterada para que a bandeira vermelha mostrada por um barco protestante deve ter uma adriça não inferior a 150mm e ser exposta a não menos de 200mm.
- 1.8. A Regra 5.3 da Classe será alterada nas Instruções de Regata para que uma equipe que está inscrita ou listada para a regata devem permanecer a mesma durante todo o evento, exceto em situações de emergência ou de circunstâncias extraordinárias e, só pode ser alterada com a permissão por escrito da comissão de regata.

**2. PROPAGANDA**

- 2.1. A propaganda do competidor será de acordo com o Regulamento 20 das regras da ISAF.
- 2.2. Os barcos poderão ser obrigados a expor propaganda escolhida e sugerida pela Autoridade Organizadora, se houver.

**3. ELEGIBILIDADE E INSCRIÇÃO**

- 3.1. O Campeonato é aberto para barcos da classe J24, tal como definido pelas Regras da IJCA.



- 3.2. Os timoneiros devem ser nacionais ou residentes e membros da Associação Nacional da Classe J24 do país que ele representa.
- 3.3. Os barcos elegíveis podem se inscrever preenchendo o requerido formulário em anexo e enviá-lo para o Veleiros do Sul para o e-mail [esportiva@vds.com.br](mailto:esportiva@vds.com.br), até as 12h do dia 27 de novembro de 2015.
- 3.4. Se houver co-timoneiros, um deles deve ser designado como principal para esta regata.

#### 4. TAXAS

- 4.1. Inscrições antecipadas podem ser feitas preenchendo a ficha modelo anexa corretamente preenchida e efetuando o depósito da taxa de inscrição no banco.
- 4.2. Opção 1 Dados para depósito:  
Banco nº 033 – Banco Santander  
Agência 1464 – Tristeza Conta Corrente: 13-000041-0  
Favorecido: Veleiros do Sul Associação Náutica Desportiva (CNPJ 92.948.785/0001-47).  
Av. Wenceslau Escobar, 3086 – Bairro Tristeza – Porto Alegre, RS

#### Opção 2: CARTÃO DE CREDITO

Para autorizar o Veleiros do Sul para debitar o valor correspondente do seu cartão de crédito, **preencha o formulário do Anexo B – Debit Authorization for Credit Card** e envie por email para [esportiva@vds.com.br](mailto:esportiva@vds.com.br) indicando seu **número** de cartão de crédito (CARD number), **código de segurança** (security code), **nome do titular** do cartão de crédito internacional, **operadora** de seu cartão de crédito, **data da validade** do cartão e também **uma cópia** do cartão de crédito.

- 4.3. Após o depósito, enviar o comprovante de depósito e as fichas de inscrição pelo email [esportiva@vds.com.br](mailto:esportiva@vds.com.br).
- 4.4. **Taxas de Inscrição por embarcação:**  
- Inscrições recebidas até 20 de outubro de 2015 – R\$ 250,00  
- Inscrições recebidas de 21 de outubro a 27 de novembro de 2015 – R\$ 350,00

#### 5. PROGRAMA

- 5.1. Nove regatas estão programadas. Três (3) regatas estão programadas por dia em 3 dias de regatas.
- 5.2. Uma regata extra por dia pode ser navegada, desde que uma regata não se torne uma antecipação do programa e que a alteração seja feita de acordo com o disposto nas Instruções de Regata. Não serão realizadas mais de 3 regatas por dia, a não ser que seja necessário para validar o campeonato.
- 5.3. Não será feito sinal de atenção de nenhuma regata após as 17h de quinta-feira, 29 de novembro de 2015, a não ser que seja necessária uma ou mais regatas para validar o campeonato, quando então será utilizado o dia reserva 30/11/2015.



#### 5.4 Programa

Data	Hora	Atividade
5ª feira, 26/nov/15	09h as 18h	Medições, Inscrições, pesagens
6ª feira, 27/nov/15	09h as 12h 14h	Medições, Inscrições, pesagens Regatas
Sábado, 28/nov/15	13h	Regatas
Domingo, 29/nov/15	11:00h 19h	Regatas Festa de entrega de prêmios e encerramento
2ª Feira, 30/nov/15		<b>Dia reserva</b>

### 6. INSCRIÇÃO E MEDIÇÃO

- 6.1. Todas as embarcações devem ser inspecionados antes de correr nos dias especificados no presente Aviso de Regata. Um barco será elegível para competir e completar a inscrição no evento depois que a Inspeção de Equipamentos foi concluída.
- 6.2. No momento da inscrição, cada barco deve apresentar:
  - (a) Um certificado de medição válido emitido pela secretaria da classe J/24 IJCA, incluindo Parte C: Inventário dos equipamentos requeridos e opcionais.
  - (b) Comprovante de cobertura de seguro de responsabilidade Marinha.
  - (c) Comprovante de Inscrição na IJCA no país que representam para o proprietário do barco e timoneiro.
- 6.3. Todos os competidores serão pesados durante a confirmação da inscrição. Os competidores devem ter um documento de identidade com foto na pesagem. Exceção feita aos velejadores substitutos que podem ser pesados até o primeiro dia que eles vão competir.
- 6.5. Todos os barcos podem ser pesados durante o período de inscrição em cumprimento regra IJCA 3.7.1 e todas as velas podem ser inspecionadas durante o período de inscrições para o cumprimento da regra IJCA 3.6.
- 6.6. Os barcos e equipamentos estarão sujeitos a inspeção em qualquer momento durante uma regata.

### 7. INSTRUÇÕES DE REGATA

- 7.1. As Instruções de Regata estarão disponíveis depois das 12h do dia 26 de novembro de 2015 na Secretaria do Campeonato.

### 8. LOCAL

- 8.1. O evento será realizado no Veleiros do Sul, Av. Guaíba, 2941, Porto Alegre, RS, Brasil, CEP 91900-420. O anexo A mostra a área da localização do Clube.
- 8.2. A área de regata será na Baía de Pedra Redonda no Rio Guaíba. O Anexo B mostra a localização da área de regata.



## 9. PERCURSOS

- 9.1. Serão utilizados os percursos barlavento/sotavento com 4, 5 ou 6 pernas. O objetivo de duração para as regatas é de aproximadamente 70 a 90 minutos.
- 9.2. Uma marca de deslocamento (offset) próximo a marca de Barlavento poderá ser usada.
- 9.3. Um portão na marca de sotavento poderá ser usado.

## 10. SISTEMAS PENALIZAÇÃO

- 10.1. As punições serão conforme a regra 44.1 e 44.2.
- 10.2. A Comissão de Regata poderá anunciar os números dos barcos que tenham quebrado as regras de largada via rádio VHF.
- 10.3. A Regra 64.1 será alterada nas Instruções de Regata para permitir sanções que não a desclassificação por quebra de algumas regras da IJCA e da ISAF.
- 10.4. Decisões de um júri internacional serão finais de acordo com a regra 70.5.

## 11. PONTUAÇÃO

- 11.1. Quatro regatas devem ser completadas para constituir uma série.
- 11.2. Quando menos de cinco regatas forem completadas, a pontuação do barco na série será o total das suas pontuações nas regatas. Quando cinco ou mais regatas tiverem sido navegadas, a pontuação do barco na série será o total de suas pontuações nas regatas excluindo sua pior pontuação. Isso modifica o Apêndice A.
- 11.3. Barcos que não chegarem dentro do prazo de 20 minutos após o primeiro barco que chegou e cumpre o percurso será pontuado Tempo Limite Expirado (TLE) sem audiência. Barcos considerados TLE terão pontuação igual ao número de barcos que chegaram dentro do prazo, mais dois pontos, pontuados pela comissão de regatas sem audiência. Isto altera as regras A4.2, A5 e A11.

## 12. BARCOS DE APOIO

- 12.1. Barcos de apoio devem cumprir o item 1.4 do presente Aviso de Regata e deverão efetuar o registro na secretaria do campeonato .

## 13. ATRACAÇÃO

- 13.1. Os barcos devem ser mantidos no porto em seus lugares atribuídos pela organização.

## 14. COLOCAÇÃO E RETIRADA DOS BARCOS NA ÁGUA - RESTRIÇÕES

- 14.1. Os barcos devem ser colocados na água o mais tardar as 12h de 6ª feira, dia 27 de novembro de 2015 e não devem ser retirados da água durante o campeonato, exceto com e de acordo com os termos de autorização prévia por escrito do júri.

## 15. OUTRAS AÇÕES PROIBIDAS

- 15.1. Carenar ou retirar o barco da água por qualquer meio para fins de limpeza ou inspecionar o casco é proibido durante o campeonato.
- 15.2. Aparelho de respiração subaquática, piscinas de plástico ou seu equivalente não devem ser utilizados entre o momento que o barco é colocado na água e até o final do campeonato. O casco pode ser limpo a qualquer momento, nadando ou utilizando cabos ou panos.



## **16. COMUNICAÇÃO DE RÁDIO**

- 16.1. Salvo em caso de emergência, um barco não efetuará transmissões de rádio ou outros meios de transmissão enquanto em regata nem receberá comunicação por rádio ou de outros meios de comunicação não disponíveis a todos os barcos. Esta restrição também se aplica a telefones móveis.
- 16.2. É intenção da autoridade organizadora e comissão de regatas usar rádios VHF marítimos para se comunicar com a flotilha quando fora da marina do Veleiros do Sul. O canal 68 VHF será utilizado para isso.

## **17. PRÊMIOS**

- 17.1. A tripulação vencedora for da América do Sul será chamada Campeã Sul Americana de 2015 da Classe J24.
- 17.2. Se a tripulação vencedora não for da América do Sul será denominada Campeã do evento.
- 17.3. Serão atribuídos prêmios para as tripulações dos 5 barcos melhores classificados. Outros prêmios podem ser concedidos.

## **18. ISENÇÃO DE RESPONSABILIDADE**

- 18.1. Os competidores participam do campeonato inteiramente por sua conta e risco. Veja a regra 4, decisão de competir. A Autoridade Organizadora não aceitará qualquer responsabilidade por danos materiais, danos pessoais ou morte, antes, durante ou depois da regata.

## **19. DIREITOS DE IMAGEM**

- 19.1. Os competidores dão direito absoluto e permissão para IJCA, a Associação Brasileira da Classe J24, o Veleiros do Sul e os patrocinadores do evento para utilização, publicação, transmissão ou distribuição de publicidade promocional, ou qualquer outra finalidade de todas as imagens e sons gravados durante o evento das embarcações e pessoas sem qualquer encargo.

## **20. INFORMAÇÕES**

- 20.1. Veleiros do Sul Associação Náutica Desportiva  
Av. Guaíba, 2941, Bairro Vila Assunção, Porto Alegre, RS , Brasil, CEP 91920-420  
Fone/Fax: + 55 51 3265.1717 – e-mail: [esportiva@vds.com.br](mailto:esportiva@vds.com.br) [www.vds.com.br](http://www.vds.com.br)



## CAMPEONATO SUL AMERICANO DA CLASSE J24 De 27 a 30 de novembro de 2015 Veleiros do Sul, Porto Alegre, RS, Brasil

### Anexo A – Localização do Clube





## FICHA DE INSCRIÇÃO

<b>Nome do barco:</b>	<b>Numeral da Vela:</b>
Nº TIE (Título de Inscrição da Embarcação):	Clube:

<b>Nome do Timoneiro:</b>		Peso:
Telefone:	Email:	Idade:
Endereço:		Cidade:
<b>Nome do 2º tripulante:</b>		Peso:
Telefone:	Email:	Idade:
Endereço:		Cidade:
<b>Nome do 3º tripulante:</b>		Peso:
Telefone:	Email:	Idade:
Endereço:		Cidade:
<b>Nome do 4º Tripulante:</b>		Peso:
Telefone:	Email:	Idade:
Endereço:		Cidade:
<b>Nome do Proeiro:</b>		Peso:
Telefone:	Email:	Idade:
Endereço:		Cidade:

## DECLARAÇÃO

Pela assinatura desta ficha de inscrição, declaro aceitar como definitivas as penalidades impostas e outras ações feitas de acordo com as Regras de Regata a Vela, o Aviso de Regata e as Instruções de Regata. A respeito de tal determinação, não recorreremos a qualquer instância ou outro tribunal não previsto pelas regras que regem o evento. Eu confirmo que os membros da tripulação, bem como o barco aqui inscrito, satisfazem todos os requisitos estipulados no Aviso de Regata.

Declaro que competirei sob minha responsabilidade e risco. As autoridades organizadoras, as pessoas e outros envolvidos na organização do campeonato não serão responsabilizadas por qualquer dano, perda ou acidente pessoal que venha ocorrer com minha tripulação ou barco, tanto em terra como na água, em consequência de minha participação neste evento.

\_\_\_\_\_, \_\_\_\_/\_\_\_\_/2015

\_\_\_\_\_  
Assinatura do Proprietário ou Comandante



## Anexo B

J24 South American Championship 2015 Porto Alegre, RS, BRAZIL, November, 26th to 29th, 2015	
Form 1: Payment Entry Fee	
To be returned not later than november, 27th, 2015	
<b>1- País/Country</b>	
<input type="text"/>	
<b>2- Dados dos velejadores/Sailors facts</b>	
Number of sailors: J24 <input type="text"/>	Sail <input type="text"/>
<b>3- Transferência de fundos/Transfer of funds</b>	
Boats entry fees <input type="text"/> x USD ____ =	USD <input type="text"/> (A)
<small>Number of sailors</small>	
<b>4- Total Transferido/Total transferred</b>	USD <input type="text"/> (B)
<b>Debit Authorization for Credit Card</b>	
I authorize the Club to proceed with a debit transaction on my credit card as per the specifications and values below:	
Credit Card No: _____	
Security Code: _____	Expiration Date: ____/____/____
Credit Card Operator (VISA, Mastercard, American Express or other): _____	
Name as written on card: _____	
Place and Date: _____, ____/____/____	
Note: It's necessary must send e-mail with copy of the credit card to <a href="mailto:esportiva@vds.com.br">esportiva@vds.com.br</a>	
<b>5- Contact details</b>	
Name	<input type="text"/>
Position	<input type="text"/>
Phone	<input type="text"/>
Fax	<input type="text"/>
Date	<input type="text"/>
Signature	<input type="text"/>

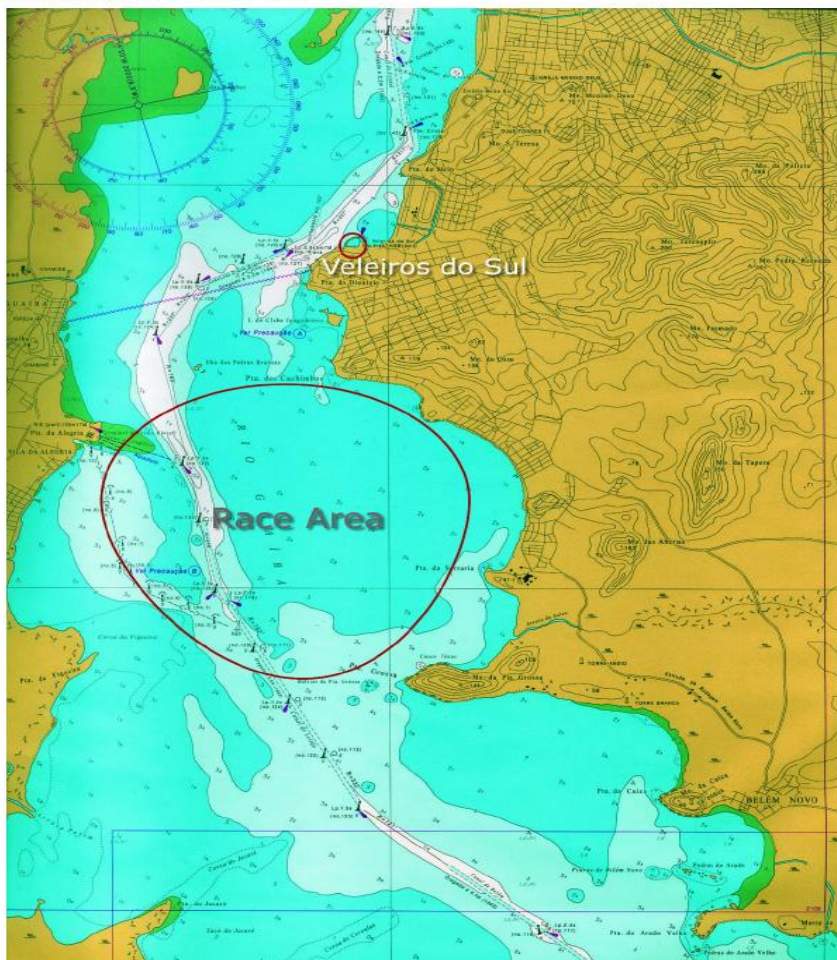




**CAMPEONATO SUL AMERICANO DA CLASSE J24**  
**De 27 a 30 de novembro de 2015**  
**Veleiros do Sul, Porto Alegre, RS, Brasil**

**Anexo C – Area de Regatas**

Attachment B – Race Area





## ANEXO D – INFORMAÇÕES COMPLEMENTARES

### 1. ACOMODAÇÕES

#### 1.1. Alojamento Marinheiro

Haverá 70 vagas no alojamento marinho coletivo, na sede do Veleiros do Sul para os participantes de fora de Porto Alegre. Será cobrada diária de R\$ 40,00 por velejador. As solicitações de reservas devem ser feitas até 10/11/2015.

#### 1.2. ADESBAM – Distante 3,1 Km do Clube - 8 aptos de até 4 lugares cada.

Rua Mário Totta, 108 – Bairro Tristeza – Porto Alegre

Fone: 51 3211.4666 com Andréia ou Lucas.

[adesbam@adesbam.com.br](mailto:adesbam@adesbam.com.br); <http://www.adesbam.com.br>

#### 1.3. Casa Sr. Sergio Steiner e Lílian Steiner (distante 2 Km do Clube) - Casa para 6 pessoas

Rua Dr. Armando Barbedo, 54 – Bairro Tristeza

Fone: +55 51 3222.5184 com Lílian +55 51 9959. 9521 ou Sérgio Steiner +55 51 9639.3231

[sergio.steiner54@gmail.com](mailto:sergio.steiner54@gmail.com)

#### 1.4. Millenium Flat Blue Tree Hotels – Distante 6km do Clube

Av. Borges de Medeiros, 3120 – Bairro Praia de Belas

Fones: (+55 51) 3026.2200 Email [vendas@bluetree.com.br](mailto:vendas@bluetree.com.br)

Home: [www.bluetree.com.br](http://www.bluetree.com.br)

**Tarifa Especial para o evento.**

#### 1.5. Coral Tower Express - Está a 6 Km do Clube.

Av. Getúlio Vargas, 318 - Bairro Menino Deus - Porto Alegre, RS

51 3226.5536 [reserva.express@coraltower.com.br](mailto:reserva.express@coraltower.com.br)

**Tarifa Especial para o evento.**

#### 1.6. Intercity Premium – Distante 8 Km do Clube

End.: AV. Borges de Medeiros, 2105 - Praia de Belas

Fone/Fax: (+55 51) 3022.9100 / 0800.600.7700

Site: [www.intercityhoteis.com.br](http://www.intercityhoteis.com.br) - E-mail: [poa.prm@intercityhotel.com.br](mailto:poa.prm@intercityhotel.com.br)

#### 1.7. Everest Porto Alegre Hotel - 9 km do clube

Rua Duque de Caxias, 1357 - Centro

Porto Alegre - RS, 90010-283

(51) 3215-9500- 51 4062 0995

#### 1.8. Hostel Porto do Sol

Rua Mariante, 958 - Rio Branco - Porto Alegre / RS

Fone: 55 51-3330-1324 Web Page: [www.hostelportodosol.com.br](http://www.hostelportodosol.com.br)

#### 1.9. Confort Inn Hotel (Rede Atlântica De Hotéis) – Distante 9 Km do Clube e próximo de bares e restaurantes

Av. Loureiro da Silva, 1660– Bairro Cidade Baixa - Porto Alegre - RS - 90050-240

[afavero@hoteldireto.com](mailto:afavero@hoteldireto.com) - [www.atlantichotels.com.br](http://www.atlantichotels.com.br)

Tel: (55 51) 2117-9008 Fax: (+55 51) 2117-9001

#### 1.10. A listagem completa da rede hoteleira e informações sobre Porto Alegre estão nos sites:

- Escritório Municipal de Turismo [www.portoalegre.rs.gov.br/turismo](http://www.portoalegre.rs.gov.br/turismo)

- Convention & Visitors Bureau Porto Alegre [www.visiteportoalegre.com](http://www.visiteportoalegre.com)